

Certification of Translation

We, ASAP Translate, a professional translation services company having no relation to the client, hereby certify that our company's translations have been translated by qualified and experienced translators, and meets all USCIS requirements. In our company's best judgment the certified translations we provide are a true and accurate translation of the original documents, which truly reflects the content, meaning and style of the original documents.

We do not guarantee that the original is a genuine document, or that the statements contained in the original document are true. ASAP Translate assumes no liability for the way in which the customer uses the translation or any third party, including end-users of the translation.

Sincerely,

Thunder Hawk LLC
d/b/a ASAP Translate
State of Utah
Address: P.O. Box 479 Lehi UT 84043

Signed:

Elizabeth Hawley:



CONCEPTOS

NORTHERN ILLINOIS AREA LTD CARTA DE SERVICIO DEL
ÁREA 20

PRIMAVERA 2026 VOL. XLX NO.1

EN ESTA EDICIÓN

- 2 Rincón del Delegado
- 3 Mensaje del Presidente
- 4 Archivos
- 5 Grapevine
- 6 ¿Sabías que? Quad A
- 8 Noticias del Distrito
- 9 Calendario – Próximos Eventos
- 10 Reuniones y Asambleas de
Comités de NIA 20
- 11 Volante – Fox Valley Open

¿Tienes sobres antiguos del Tesorero de NIA?

Si tus sobres tienen la dirección: PO Box 808 Streamwood, IL 60107-2971

¡TÍRALOS!

Aquí está la nueva dirección:

NIA Ltd, PO Box 95174, Palatine, IL 60095

Rincón de



Delegada

Servir como Delegada de primer año en Alcohólicos Anónimos es a la vez un honor extraordinario y un reto que pone a prueba mi sobriedad. Al asumir este cargo, estoy aprendiendo rápidamente que la Conferencia de Servicios Generales no es simplemente un evento en el calendario. Es un compromiso durante todo el año que requiere tiempo, atención, oración y la disposición de crecer más allá de mi zona de comodidad.

El compromiso de tiempo es real. Mis primeros treinta días no han sido nada en comparación con lo que me han dicho que puedo esperar a lo largo del año. Como saben los Grupos y Distritos del Área 20, la preparación para la Conferencia comienza meses antes: participando en las sesiones virtuales de preparación para la Conferencia de Servicios Generales, discutiendo los puntos relevantes de la agenda, leyendo el material de respaldo, participando en las Asambleas del Área y en las reuniones de los Comités, y presentando mi informe de la Conferencia a los Distritos y al Comité del Área después de la Conferencia misma.

Dejando de lado la preparación para la Conferencia, gran parte del trabajo durante mis primeros treinta días se ha centrado en la comunicación. Todos los días hay comunicaciones por correo electrónico o notificaciones en OnBoard de parte de algún miembro del personal de la Oficina de Servicios Generales, ya sea presentándose a los Delegados del Panel 76 o pidiendo a los Delegados recién elegidos que completen alguna tarea o encuesta, lean un documento o den su opinión sobre un tema específico. También hay comunicaciones frecuentes, por mensajes de texto, correo electrónico y llamadas telefónicas, con otros Delegados de los Paneles 75 y 76 de toda la Región Este Central, que incluye catorce Áreas. ¡Este flujo constante de comunicación es una gran preparación para lo que viene!

Uno de los mayores desafíos que tengo ahora mismo es establecer un equilibrio mientras aprendo a servir bien. Como Delegada recién elegida llegué con el deseo de “hacerlo bien”, de representar perfectamente a todos y evitar cometer errores en el camino. Esa manera de pensar puede convertirse rápidamente en miedo si no confío en Dios y en el proceso. Aquí es donde recuerdo que no estoy haciendo esto sola. Soy solo una servidora de confianza entre muchas, guiada por las Doce Tradiciones, los Doce Conceptos y una comunidad que ha practicado la conciencia de grupo durante décadas. Mi trabajo no es tener todas las respuestas, sino escuchar profundamente, mantenerme informada y presentarme con humildad e integridad.

Espero y rezo poder servir al Área con honor, siendo accesible, transparente y con disposición para aprender. También se me recuerda que el liderazgo en A.A. se parece menos a la autoridad y más a la responsabilidad. Es una oportunidad para practicar la gratitud, la paciencia y la confianza, y para devolver algo a un programa que me devolvió la vida.

Lisa S

Delegada | Panel 76
Área 20 Norte de Illinois



Del Presidente del Área...

Cuando me involucré por primera vez en el Servicio General, mi comprensión del Área era limitada. Se sentía distante y procedimental, y no siempre conectada con los grupos donde ocurre la recuperación. Como RSG (GSR) y más tarde como MCD (DCM), poco a poco fui aprendiendo que mis suposiciones estaban incompletas. Lo que aún no entendía era cuán profundamente espiritual puede ser esta estructura cuando hay participación.

Fui elegido para el puesto de Presidente del Área en la Asamblea del Área el 13 de septiembre de 2025. Tuve mi primera experiencia dirigiendo en diciembre, cuando la reunión me fue entregada a mitad de la sesión, y asumí oficialmente las funciones el 1 de enero de 2026. Ese tiempo fue suficiente para recordarme la importancia de mantenerme dispuesto a aprender. Había leído el Manual de Servicio y entendía las responsabilidades en el papel. Lo que no había comprendido completamente era la cantidad de tiempo y actividad involucrados casi a diario. Hay correos electrónicos y llamadas telefónicas de personas que hacen preguntas o presentan solicitudes, a menudo con gran pasión y urgencia. Hay conversaciones con servidores de confianza que comparten generosamente su experiencia y están dispuestos a ayudar en la transición. También hay trabajo conectando a las personas entre sí, nombrando miembros para los comités administrativos y leyendo y revisando las políticas para asegurar que las cosas se manejen correctamente. Lo que más me ha llamado la atención es la disposición de las personas en toda nuestra Área para ayudarse mutuamente y servir juntos a A.A.

Este papel ha ayudado a calmar mi ego. La estructura de servicio de Alcohólicos Anónimos deja claro que soy un servidor. Mi responsabilidad no es dirigir con mi opinión, sino ayudar al Área a seguir los procesos que tenemos establecidos y facilitar la voluntad del cuerpo. Cuando me mantengo enfocado en principios antes que personalidades, se vuelve más fácil permitir que el proceso haga su trabajo y recordar que mi función es mantener las cosas en movimiento, no dirigir el resultado.

Servir como Presidente del Área ha fortalecido mi confianza en el proceso y en las buenas intenciones de todos los involucrados. Veo personas que realmente aman este programa y que desean servir al alcohólico que aún sufre. Asistir a eventos regionales ha ampliado mi perspectiva y me ha mostrado las muchas maneras en que otras Áreas trabajan para apoyar la participación. Esto ha cambiado mi enfoque hacia fomentar un ambiente que sea acogedor, accesible y al que valga la pena regresar. Parte de esa responsabilidad es ser consciente de las barreras al servicio, trabajar para eliminarlas donde existan y tener cuidado de no introducir nuevas que puedan desalentar la participación.

Esta experiencia ha hecho que el Concepto I sea muy real para mí. La responsabilidad y autoridad final de nuestros servicios descansa en la conciencia colectiva de la Comunidad. Cuando la participación es limitada, las decisiones aún pueden tomarse con amor, pero quizás no reflejen completamente las necesidades de aquellos a quienes tratamos de servir. Me recordaron esto mientras hablaba en una conferencia de jóvenes, usando la analogía de recibir un suéter feo de una abuela cariñosa cuando lo que realmente querías era un Xbox. El amor estaba presente. La información no. La participación es lo que une esas dos cosas.

Ya sea a través de tu grupo, tu distrito o mediante conversaciones con otros en servicio, tu presencia importa. El Área es donde trabajamos juntos para decidir cómo servir mejor a Alcohólicos Anónimos. Esa responsabilidad exige más que simplemente presentarse. Nos pide ayudar a crear un ambiente donde las personas se sientan bienvenidas a participar, donde escuchar sea más importante que las agendas y donde el servicio siga siendo el enfoque.

Aaron V
Presidente de NIA 20, Panel 76



¿TIENES ARCHIVOS?

Como Archivista de NIA, puedo alimentar mi lado “nerd” revisando todo lo que hay en nuestra unidad de almacenamiento y tratando de darle sentido a todo. Esta es una foto de cómo se veía antes de que se moviera: una unidad de 10’ x 10’, llena hasta el tope, con un pasillo alrededor.

Esos hermosos contenedores en el centro son el resultado del arduo trabajo de Ray M., archivista anterior. Él hizo un gran comienzo, y yo estoy tratando de seguir construyendo sobre esa base.

He comenzado a clasificar las cajas. Primero trabajé para encontrar todos los números antiguos de Conceptos que teníamos. Luego empecé a reunir las Actas. Mientras revisaba todo esto, también escaneé lo que aún no estaba en formato electrónico. Puedo decir que se ha logrado progreso, pero todavía tenemos algunos vacíos en nuestros archivos.



Si estás pensando en limpiar algunos archivos y tienes un poco de tiempo para revisar lo que puedas tener, agradecería donaciones de las siguientes Actas.

2014- 10/18/14 Reunión del Comité de Otoño

2013- 3/9/13 Asamblea de Primavera

6/15/13 Asamblea de Verano

2012- 5/12/12 Reunión del Comité de Primavera

2011- 12/10/11 Asamblea de Invierno

2009- 8/1/09 Reunión del Comité de Verano

10/17/09 Reunión del Comité de Otoño

12/12/09 Asamblea de Invierno

2007- 1/27/07 Reunión del Comité de Invierno

5/19/07 Reunión del Comité de Primavera

7/28/07 Reunión del Comité de Verano

10/20/07 Reunión del Comité de Otoño

2006- 7/22/06 Reunión del Comité de Verano

9/9/06 Asamblea de Otoño

10/14/06 Reunión del Comité de Otoño

2005 - 12/3/05 Asamblea de Invierno

2002 - Reunión del Comité de Otoño

2001 - Asamblea de Otoño

Reunión del Comité de Verano

Reunión del Comité de Otoño

12/1/01 Asamblea de Invierno

1987 – Asamblea de Invierno

1986 - 4/5/86 Reunión del Comité de Primavera

1977 - 7/23/77 Reunión del Comité

Cheryl V – Archivista de NIA,
archivist@aa-nia.org

AA GRAPEVINE

La revista internacional de Alcohólicos Anónimos

¿Sabías que?

Marzo 2026

AA y la Familia – La sección destacada de la edición de marzo es “AA y la Familia”, con historias conmovedoras y poderosas de miembros de AA sobre cómo el alcoholismo y Alcohólicos Anónimos han afectado a sus familias.

Dato del Grapevine

En 1988, el Comité de Conferencia del Grapevine recomendó “que los asuntos de formato y política editorial planteados en la ‘Resolución al A.A. Grapevine’ del Área 70, Vermont, están dentro del derecho de decisión del personal editorial del Grapevine.”

Podcast de AA Grapevine

Un nuevo episodio estará disponible en inglés cada lunes a las 9 a. m. EST

[Más información aquí](#)

Suscripción a AA Grapevine

[Más información aquí](#)



¿Sabías.....?

¿Qué es Quad-A?

Se anima a los miembros de A.A., especialmente a los recién llegados, a asistir a diferentes reuniones para encontrar aquellas que les resulten más útiles. Todas las reuniones de A.A. tienen sus propias características especiales. Quad-A es el término más comúnmente utilizado para referirse a reuniones de grupo a las que asisten principalmente ateos, agnósticos y humanistas; sin embargo, cualquier persona con el deseo de dejar de beber es bienvenida.

Las reuniones Quad-A funcionan de la misma manera que otras reuniones de A.A., permitiendo que los alcohólicos en recuperación se reúnan regularmente como grupos autónomos, utilizando los Doce Pasos sugeridos para el individuo y las **Doce Tradiciones** para el grupo como base para la recuperación y el crecimiento espiritual. Compartimos y aprendemos cómo vivir vidas sobrias y gratificantes. Como todas las reuniones de A.A., las reuniones Quad-A son para todas las personas con el deseo de dejar de beber. No hay otros requisitos ni exclusiones.

“Para nosotros, el Reino del Espíritu es amplio, espacioso y totalmente inclusivo; nunca exclusivo ni prohibitivo para quienes lo buscan sinceramente. Creemos que está abierto para todos...” (*Alcohólicos Anónimos*, p. 46). Quad-A reconoce que las personas en recuperación pueden tener una sobriedad válida y satisfactoria con o sin una creencia en un Poder Superior tal como se entiende tradicionalmente. Para muchos asistentes habituales de reuniones Quad-A, el “Poder superior a nosotros mismos” y “Dios, como cada quien lo conciba” se interpretan de manera individual o, en algunos casos, se ignoran por completo. Para algunos de nosotros, ese poder puede ser A.A. mismo o el grupo. Nuestros miembros han sido criados con diferentes formas de educación religiosa o sin ninguna; preferimos abstenernos de promover o atacar cualquier credo en particular. Aceptamos las creencias individuales sin desprecio, condescendencia ni aprobación.



Lo que Quad-A Hace

1. Buscamos la sobriedad.
2. Asistimos a reuniones.
3. Compartimos nuestra experiencia con cualquier persona que busque ayuda con un problema con la bebida; ofrecemos servicio de persona a persona o “apadrinamiento” al alcohólico que llega a A.A. desde cualquier lugar.
4. Destacamos la fe en la sobriedad y la recuperación, y reconocemos a todas las personas, religiosas y no religiosas, que utilizan A.A. para mantenerse sobrias y construir una nueva vida.
5. Creemos en el desarrollo de la dignidad humana individual y la autoestima.

Enlaces útiles en Internet

<http://www.QuadAChicago.org>
<http://www.AAAgnostica.org>

Lo que Quad-A No Hace

1. No promovemos ninguna filosofía secular, religiosa o no religiosa ni un punto de vista particular. No estamos ligados a ninguna teología o doctrina. En su lugar, sugerimos los Doce Pasos y las Doce Tradiciones de A.A. Creemos que lo que te mantenga sobrio, mientras te mantenga sobrio, está bien.
2. No imponemos nuestras opiniones a otros. No exigimos que declares tus creencias religiosas ni tu falta de ellas. Tampoco exigimos que trabajes los Doce Pasos “a nuestra manera”.
3. No evitamos el contacto con el sufrimiento. Recibimos con los brazos abiertos a cualquier persona que esté teniendo dificultades para separarse del alcohol.

Conclusión

Los grupos Quad-A, al igual que todos los grupos de A.A., son sistemas continuos de apoyo donde los alcohólicos pueden compartir su experiencia, fortaleza y esperanza para construir nuevas vidas llenas de promesa. Sin importar el camino que sigamos, todos nos dirigimos al mismo destino: la recuperación de la persona alcohólica. Hay esperanza. Este programa funciona si lo trabajas, y existen muchas formas de ayuda disponibles para ayudarte a hacerlo. Juntos podemos lograr lo que ninguno de nosotros podría lograr por sí solo.

Te invitamos a unirte a nosotros en nuestra búsqueda de sobriedad y serenidad.



“...esta fue la gran contribución de nuestros ateos y agnósticos. Ellos ampliaron nuestra puerta de entrada para que todos los que sufren pudieran pasar, sin importar su creencia o falta de ella.”

Bill W., cofundador de A.A., Alcoholics Anonymous Comes of Age, p. 167

¿Dónde puedes encontrar A.A. para Ateos y Agnósticos? (Quad-A en Chicago se reúne desde 1975.)

We Agnostics Domingo – 5:00 pm
Unitarian Universalist Church – Biblioteca
4848 Turner St
Rockford, IL Cerrada

Quad A Domingo – 5:30 pm
Woodmar United Methodist Church
7320 Northcote Ave.
Hammond, IN

Quad A Domingo – 7:00 pm
Gale House
124 N Kenilworth
Oak Park, IL 60301 Cerrada; abierta el primer domingo del mes

Quad A Domingo 7:00 pm
McGaw YMCA
1000 Grove St
Evanston, IL 60202 Abierta

Quad A Ateos y Agnósticos Lunes – 7:00 pm
Alano Club
5555 N. Lincoln Avenue
Chicago, IL 60625 Cerrada / Abierta el primer lunes del mes

Elgin Atheists, Agnostics and Everyone Lunes – 7:00 pm
Presence St. Joseph Hospital – sala Saint Luke (arriba)
77 N. Airlite St
Elgin, IL 60123

Atheist/Agnostic Free Spirit Group Martes – 6:30 pm
Unitarian Church
656 W Barry
Chicago – North, IL 60657 Cerrada

NW Suburban Quad A Miércoles 7:00 pm
Schaumburg Public Library
130 S Roselle Rd
Schaumburg, IL 60193 Cerrada

Secular Sisters (Reunión de Mujeres) Miércoles 7:30 pm
Sala St. Luke – St. Joseph Hospital
77 N Airlite St
Elgin, IL 60123

Discussion & Problem Solving Jueves – 7:00 pm
West Suburban Medical Center
3 Erie Ct., salas C & D
Oak Park, IL 60302 Cerrada

Quad-A Jueves – 7:00 pm
McGaw YMCA
1000 Grove St
Evanston, IL 60202 Abierta

Atheists, Agnostics & Everyone Jueves – 6:45 pm
Room 9 – Sunset Knoll Fitness Center
820 S Finley Road
Lombard, IL Cerrada; abierta el primer jueves del mes

Humanist Atheists & Agnostics Sábado – 11:15 am
United Church
615 W Wellington
Chicago, IL Cerrada

Free Spirit (Quad-A) Sábado – 4:15 pm
United Church
615 W Wellington
Chicago – North, IL 60657 Cerrada

“Quad-A” es Alcohólicos Anónimos para Ateos y Agnósticos

Como parte de A.A., Quad-A es para cualquier persona:

- nueva en A.A.,
- que actualmente participa en A.A.,
- que ha sido referida a A.A.,
- que busca la sobriedad y es atea, agnóstica, humanista o de cualquier otra creencia.



Ofrecemos esta información tanto para personas que tienen o pueden tener un problema con la bebida, como para quienes están en contacto con personas que tienen o parecen tener un problema con el alcohol. Esta información se dirige especialmente a quienes tienen un problema con la bebida y que también se sienten alejados o poco interesados en los conceptos convencionales de “Dios” o de un “Poder Superior”. Este material ha sido revisado y autorizado como una expresión de la conciencia colectiva de los grupos listados.

¿Qué es A.A.?

Alcohólicos Anónimos es una comunidad de hombres y mujeres que comparten su experiencia, fortaleza y esperanza entre sí para que puedan resolver su problema común y ayudar a otros a recuperarse del alcoholismo.

El único requisito para ser miembro es el deseo de dejar de beber. No hay cuotas ni honorarios para ser miembro de A.A.; nos mantenemos con nuestras propias contribuciones. A.A. no está afiliado a ninguna secta, denominación religiosa, política, organización o institución; no desea participar en ninguna controversia; no respalda ni se opone a ninguna causa. Nuestro propósito primordial es mantenernos sobrios y ayudar a otros alcohólicos a alcanzar la sobriedad.

- Reimpreso con permiso de A.A. Grapevine, Inc.



D11 – Natae S., DCM: El distrito registró una asistencia de 38 personas de 21 grupos en diciembre. Todos los cargos han sido cubiertos excepto algunos puestos alternos. Nuestra propuesta para ser sede de la Conferencia del Libro Grande 2026 ha sido aceptada por el Área.

D21 – Se elegirá un MCD temporal. Los esfuerzos se centrarán en mantener la comunicación, con especial énfasis en los RSG (GSR).

D22 – Michael B., DCM: El distrito está revisando y actualizando su lista de reuniones, ya que la cifra actual de 133 no es precisa. Kim y Dawn han brindado valiosa ayuda. También se están planificando un taller de servicio y un taller de tratamiento.

D23 – Jeremy A., DCM: Aproximadamente el 70% de los cargos están cubiertos. Continúan los preparativos para la Conferencia de Primavera 2026, programada del 13 al 15 de marzo de 2026.

D40 – John S.DCM: Todos los cargos, excepto los de Literatura, BTG (Bridging the Gap) y PI (Información Pública), han sido cubiertos. Los puestos restantes se llenarán pronto. También se ha establecido un comité adicional de Eventos y Talleres, presidido por Robert S., quien ya está organizando el primer evento.

D41 – Chris J., DCM: El distrito hizo una contribución a ISCYPAA y proporcionó voluntarios para la sala de literatura. Se formó un subcomité de talleres y se está planificando un próximo taller titulado “Las Otras Promesas”, que cubrirá los Pasos 3, 5, 10 y 12.

D51 – Joe B., DCM: Hay 184 reuniones en el distrito, divididas equitativamente entre Grundy County y Will County. Ya se llevó a cabo una Escuela de RSG. Aunque aún hay algunos puestos alternos vacantes, todos los cargos de presidencia están actualmente ocupados.

D61 – Kyle W., DCM: Se han cubierto cinco cargos, con la incorporación de dos LCM. Hay seis reuniones sin RSG que están siendo atendidas. También se ha introducido una reunión de Jóvenes. Kyle también sirve como copresidente de la Conferencia de Primavera, supervisando los Alcatones.

D62 – Judd W., DCM: Las reuniones del distrito se realizan el segundo miércoles de cada mes en Boulder Hill. Casi todos los cargos están cubiertos. El distrito votó asignar 10 minutos de compartimiento en cada reunión y actualmente está discutiendo temas relacionados con GSO. El distrito será anfitrión de la Asamblea de Primavera 2026.

D70 – Kim S., DCM: La mayoría de los cargos están actualmente cubiertos. El espacio para la Pre-Conferencia de Servicios Generales en abril ya ha sido reservado. Se está planificando un taller de BTG. El taller de Archivos fue exitoso. La Escuela de RSG está programada para el 7 de marzo, y un taller de Bridging the Gap para el 7 de mayo. También se prepararon bolsas de bienvenida con libros e información para nuevos miembros de servicio.

Para ver la lista de todas las reuniones de los Distritos del Área 20: <https://aa-nia.org/meetings/>

¿Tu Distrito ya programó una Escuela de RSG?

La Escuela de RSG es un taller informativo para RSG, RSG alternos y cualquier persona interesada en el servicio en A.A.

Aprenderás sobre: qué hace realmente un RSG, Conciencia de grupo informada, Estructura del Distrito y del Área, Tradiciones y Conceptos de A.A.

Para programar una Escuela de RSG en tu distrito, contacta a Lorrie F., Vicepresidenta Alternativa de NIA alt-chair@aa-nia.org

Calendario – Próximos Eventos

Reuniones por Zoom en grupos de trabajo para la Pre-Conferencia de Servicios Generales –
22–29 de marzo, El horario estará disponible en marzo.

Taller de Conocimiento Tecnológico – Distrito 52 – 22 de marzo · 11:30 am – 2:30 pm Kankakee
Alano Club 1245 E River St, Kankakee

CAMBIO DE FECHA – TALLER DE PRE-CONFERENCIA DE SERVICIOS GENERALES

Taller de Pre-Conferencia de Servicios Generales - 11 de abril · 8:00 am – 5:00 pm Sesiones en
grupos de trabajo Organizado por el Distrito 70 – Lugar por confirmar

Sesión Mensual de Compartimiento de Archivos 12 de abril · 4:00 pm – 5:00 pm Evento abierto.
ZOOM ID: 847 7879 2869 Código de acceso: 516980 O llamar: +1 312 626 6799, US (Chicago)29

76ª Conferencia de Servicios Generales - 26 de abril – 2 de mayo Nueva York Hilton-Midtown
1335 6th Ave New York, NY 10019 Estados Unidos

Taller de Apadrinamiento – Distrito 51 2 de mayo · 12:00 pm – 4:00 pm Fellowship Club of Will
County 1703 N. Broadway St, Crest Hill, IL 60403, 815-405-3039

Sesión Mensual de Compartimiento de Archivos - 10 de mayo · 4:00 pm – 5:00 pm Evento
abierto. ZOOM ID: 847 7879 2869 Código de acceso: 516980 O llamar: +1 312 626 6799, US
(Chicago)

Reunión del Comité de Primavera 2026 - 16 de mayo · 8:00 am – 3:00 pm Organizado por el
Distrito 61 en Lord of Life Church 40W605 IL-38 Elburn, IL 60119 Estados Unidos

31° Fox Valley Open Anual - 16 de mayo · 7:00 pm – 10:00 pm. Lord of Life Church 40W605 IL-
38 Elburn, IL 60119 Estados Unidos

Sesión Mensual de Compartimiento de Archivos - 14 de junio · 4:00 pm – 5:00 pm. Evento
Abierto ZOOM ID: 847 7879 2869 Código de acceso: 516980: 516980 O llamar: +1 312 626 6799,
US (Chicago)

Asamblea de Verano de NIA - 20 de junio · 8:00 am – 3:00 pm Lugar por confirmar

Conferencia Regional del Centro-Este – 26–28 de junio - University of Wisconsin - Eau Claire
- **Davies Center** 77 Roosevelt Ave., Eau Claire, WI, Estados Unidos

Calendario 2026

Área 20 del Norte de Illinois Reuniones del Comité y Asambleas

EVENTO	FECHA	LUGAR Y ANFITRIÓN
Reunión del Comité de Invierno / Taller de Orientación de Servicio	17 de enero	Lord of Life, La Fox · Anfitrión: Tech
52ª Conferencia Anual de Delegados Pasados y Presentes	13–15 de febrero	Benton Harbor, MI
Conferencia de la Asamblea de Primavera de NIA	13–15 de marzo	Schaumburg Hyatt · Anfitriones: Distritos 22 y 23
Asamblea de Primavera	14 de marzo	Schaumburg Hyatt · Anfitriones: Delegados Pasados
Taller de Pre-Conferencia de Servicios Generales	11 de abril	Sesiones de trabajo del 22 al 29 de marzo · Anfitrión: Distrito 70
76ª Conferencia de Servicios Generales	26 de abril – 2 de mayo	Nueva York Hilton – Midtown, Ciudad de Nueva York
Reunión del Comité de Primavera	16 de mayo	Lord of Life, La Fox · Anfitrión: Distrito 61
Asamblea de Verano / Informe del Delegado del Panel 75 después de la Conferencia de Servicios Generales	20 de junio	Lugar por confirmar · Anfitrión: Distrito 23
Conferencia Regional del Centro-Este	26–28 de junio	Eau Claire, WI
Reunión del Comité de Verano	1 de agosto	Lord of Life, La Fox
52ª Conferencia Estatal de Illinois		Lugar por confirmar
Asamblea de Otoño	12 de septiembre	Lugar por confirmar (no puede ser Lord of Life) · Anfitrión: Distrito 40
Reunión del Comité de Otoño	3 de octubre	Lord of Life, La Fox · Anfitrión: Distrito 22
33ª Conferencia del Libro Grande de NIA	Por confirmar	Lugar por confirmar
Asamblea de Invierno	12 de diciembre	Lugar por confirmar (no puede ser Lord of Life) · Anfitrión: CPC

31º ANUAL



FOX VALLEY OPEN

Sábado, 16 de mayo de 2026

Lord of Life Lutheran Church
40W605 IL Route 38 • LaFox, IL

Indicaciones:

- Lord of Life está ubicado en la esquina de LaFox Rd y la Ruta IL 38, a mitad de camino entre Elburn y St. Charles.
- Desde St. Charles y Geneva, tome la Ruta 38 (Lincoln Hwy) 3.6 millas al oeste de Randall Rd.
 - Desde Elburn, tome la Ruta 38 (Lincoln Hwy) 3.3 millas al este de la Ruta 47.

Puertas abren: 7:00 pm - Reunión abierta con oradores: 7:30 pm

Habrá tres oradores con diferentes años de sobriedad:		
1-5 años Por anunciar (T.B.A.) Distrito 22, Elgin	6-15 años Susan F. Distrito 61, St. Charles	16+ años Por anunciar (T.B.A.) Distrito 64, Aurora

Evento del Distrito 61 – Área Norte de Illinois (NIA)
Financiado por la Séptima Tradición
Para más información: 630-287-8722

Taller Tecnológico – E-LEARN SHOP
Distrito 52 sobre Literatura de A.A. y AA Grapevine

Descubre lo que está disponible al alcance de tus dedos

¡TIENDA GRATIS!

Domingo, 22 de marzo de 2026 | 11:30 a.m. – 2:30 p.m. | Kankakee Alano Club

Habrán refrigerios
ligeros, agua y
café disponibles

Más información:
847-489-7064

1245 E River St
Kankakee, IL
60901